

PRECIOS DE SUSCRIPCION

En esta Provincia y Peninsula, un mes. 1'50 Ptas. En el Extranjero, un trimestre. 6'—

Número suelto, 5 céntimos; atrasado, 10

DIRECCION Y ADMINISTRACION Calle de S. José, núm. 38

TALLERES:

IMPRENTA GARCIA CRUZ

DIRECTOR:

Santiago Garcia y Cruz

AYER Y HOY

Hoy

OCTUBRE 3 1916

Nada de importancia nos comunica hoy el cable respecto a la gigantesca lucha europea. Las operaciones de la guerra continúan en el Somme con gran empeño. Los ingleses progresan en el Ancre. Estas mismas tropas se apoderan de Lancourt.

En Londres es derribado entre llamas un zeppelin alemán.

Ayer

OCTUBRE 3 1915

Los alemanes hacen tremendos esfuerzos por arrojar a los franceses de las posiciones conquistadas en la Champagne. Los rusos derrotan a los austriacos en la región de los Lagos. Los ingleses hacen nuevos progresos en el norte y sur de Loos. Venizelos declara en el Parlamento griego que la situación del país ante la movilización de Bulgaria es grave.

Cosas de la guerra

Unos contratorpederos rusos han recogido en la costa de Anatolia a unos prisioneros rusos capturados en Varsovia en 1915 y enviados por los alemanes en Sivas, donde estaban obligados a trabajar en los atrinchamientos.

Pudieron escapar y, a costa de grandes sacrificios lograron llegar al lugar, donde fueron recogidos por los buques moscovitas.

Take Jonesko, el celebre politico rumano, ha publicado un artículo acerca de las batallas de Turtukai y Dobrich, deduciendo de ellas la imposibilidad para los rumanos de vivir en buenas relaciones con sus vecinos. En Dobrich, añade, los búlgaros hicieron verter sangre rusa, del pueblo a quien todo lo deben.

Se acaba de publicar una estadística de las pérdidas alemanas. Son estas: muertos en el campo de batalla o que sacambieron luego por sus heridas, 832.162; heridos, 2.144.203; desaparecidos, 234.462; total, 3.376.124. Esas cifras comprenden todas pérdidas de los Estados alemanes, así como las de la Marina y las Colonias.

Durante un almuerzo ofrecido por el jefe militar de Verdún a M. Lloyd George, que visita esa parte del frente, declaró que la resistencia victoriosa de Verdún será inmortal, porque Verdún ha salvado no solo a Francia, sino a la gran causa común y a la Humanidad.

El teniente inglés Alberto Ball, hijo de un ex alcalde de Nottingham ha derribado veintidos aviones alemanes. Ha sostenido 84 combates aéreos y, en una noche, fué atacado por cuatro aparatos alemanes, a todos los que echó a tierra. El bravo oficial aviador cuenta solo 19 años.

Los periódicos de los países aliados protestan indignadísimos de la incantación, por parte del Gobierno belga, de una suma de 750 millones de francos, que, a consecuencia de la moratoria, hablan entrado en las cajas del Banco Nacional de Bélgica. Las autoridades alemanas prometen el reembolso de esa suma al 5 por ciento para dos años después de la guerra pero los periódicos citados sostienen que ese ofrecimiento no será cumplido.

El diputado húngaro Ewanka ha sido condenado por el Consejo de guerra de Presburgo a 3 años de prisión y 5.250 francos de multa, por haber servido a la Intendencia militar carnes en mal estado de conservación.

DE CORREOS

El vapor inglés Manistee trajo de Liverpool 6 sacas de correspondencia inglesa.

Ayer tarde se recibió correspondencia de Canaria.

Hoy se despachará correspondencia para Cuba y Centro América.

Esta mañana se despachó correspondencia para la Península.

COMO VIENE

ALGUNAS PALABRAS

Como viene y sin el menor comentario por nuestra parte, publicamos a continuación el siguiente artículo que en sobre cerrado y firmado por «Un obrero» hemos recibido hoy, pues aunque su autor no lo firma con su nombre hace en él tan atinados juicios, que no queremos privar al público de su lectura, ya que para el público, seguramente, fueron escritos.—N. de la R.

Nadie nos niega ni nos discute—cómo se va a negar ni discutir eso!—el derecho perfecto que tenemos los que del trabajo vivimos, a exigir de las clases directoras todos aquellos elementos necesarios para mantener la posible armonía, dentro de este estado social desequilibrado, entre los que todo lo producen y casi todo les falta y aquellos que sin gran esfuerzo muscular viven cómodamente y regaladamente.

Este derecho a la vida que nos impone el deber de conservarla, nos mantiene siempre en lucha con aquellas fuerzas que por su misma naturaleza, diríase que han sido fatalmente creadas para hacer más odioso el humano egoísmo, cuando debieran tender humanamente pensando, a descartar la posibilidad de que lleguemos más o menos tarde si no a un perfecto estado de igualdad social, por lo menos a no «desafinar» del todo en nuestra lucha por la existencia.

Fuera sencillamente estúpido que nos cruzáramos de brazos cuando escasea el pan de nuestros hijos; cuando se nos olvida por aquellos llamados a prever y evitar las grandes miserias de la vida que la hacen odiosa e insostenible; cuando se desatienden nuestras justas aspiraciones de mejoramiento en la esfera modesta en que nos movemos.

De aquí, que cuanto se haga en el sentido de recabar de los poderes públicos los medios indispensables para que la miseria no asome a nuestros hogares, lo consideramos de una urgencia indiscutible, si se quieren evitar las consecuencias funestas de este lamentable estado de cosas.

Todos los medios que se pongan en práctica por nuestros compañeros, dentro de la justicia que nos asiste, para lograr que el trabajo honrado y productivo detenga el hambre que se avecina, tendrá siempre la sanción de la sufrida clase trabajadora, a cuyo esfuerzo se sumarán seguramente, todos aquellos elementos valiosos que jamás nos han negado su desinteresado concurso. Pero evitemos esos lamentables espectáculos que nos empujeñan ante propios y extraños, y cuyos resultados entorpecen, cuando no malogran, las aspiraciones legítimas de la clase obrera, digna y consciente del pueblo de Santa Cruz.

No es vociferando como energúmenos, empleando la maledicencia, esgrimiendo la calumnia, siempre odiosa y despreciable, como se triunfa en la contienda ni se ganan las batallas en esta lucha constante y desesperada a que estamos condenados los desheredados de la suerte.

Por nuestra misma humilde condición de hijos del trabajo que las clases acomodadas miran con marcado menosprecio, debemos evitar en lo posible que se nos siga considerando como un elemento perturbador, inconsciente, falto del más rudimentario principio educativo: que éste no otro es desgraciadamente el concepto que casi siempre de nosotros se tiene, y que nos resta en la mayoría de los casos el apoyo moral de la opinión sana y sensata de nuestro pueblo.

Bien comprendemos que tal juicio no es general, ni exacto siquiera, ni esa opinión pública nos mide a todos por el mismo rasero. Medrados estaríamos entonces. Pero sus resultados son siempre fatales para todos nosotros que no hemos sabido solucionar a tiempo y energicamente algunos elementos discolorados, exóticos en su mayoría, sin prestigio en el país, materia dispuesta a todas las orientaciones absurdas y peligrosas, que tanto han perjudicado al proletariado genuinamente tinerfeño, modelo de conciencia y honradez, y cuyas inestimables virtudes ciudadanas fueron siempre el más firmísimo sustento de los derechos de nuestro pueblo.

No es ciertamente lamentable que esos cuantos desaprensivos, (que no queremos emplear otro vocablo) en virtud de no sabemos qué derecho, lleven y traigan y manejen a su antojo la masa trabajadora, para hacerles el juego, visible por lo burdo, a algunos elementos vergonzantes de nuestra política casera, divorciados de la opinión pública, que se quieren imponer por la ruindad de sus procedimientos, ya que no puedan

abrirse paso por otros medios más dignos?

¿No es sencillamente repugnante que la miseria que se enseñorea de nuestros hogares sirva de bandera y dé pretexto para ciertas campañas con que se pretende, odiosa e hipócritamente, desquiciar el sentido de las cosas, malquistarnos con aquellos elementos afines en quienes hemos tenido siempre el más noble y decidido apoyo?

En verdad que no sabemos qué admirar más la inconsciencia vesánica de los unos o la frescura igniciana de los otros. Porque no nos cabe en la cabeza que desde luego no se haya adivinado el fin que persigue nuestra fauna clerical, al brindarnos espontáneamente su protección y amparo.

Este elemento jesuítico, disfrazado de maurista, con la añadidura de germanófilo rabioso (muy «buenas causas» que tienden a un sólo fin: vivir del sudor ajeno) es y ha sido siempre nuestro natural enemigo. Y no hace falta demostrar este aserto por que está en la conciencia de todos.

Tanto le preocupa nuestra suerte a los sabnesos de Loyola que, blandos de entrañas, tratan de remediar nuestros males poniendo en práctica aquella máxima famosa, netamente jesuítica, de que todos los medios son buenos para llegar al fin apetecido.

¿Qué de extraño, pues, tiene que los descreídos, los réprobos, los abortos de Satanás, los sin Dios y sin Patria, escoria del anarquismo, resultemos ahora unos buenos chicos que vamos a sacarles las castañas del fuego en las próximas elecciones municipales, a cambio de la promesa de que el pan nuestro de cada día se siga vendiendo falto de peso?

¿Como enseñan la oreja los saltatumbas de Ferrer!

Ayer, sin ir más lejos, la emprendieron con las cabras, y las gallinas, y las palomas, y no recordamos si también con los pacientes cerdos, muy estimados en casa: hoy se agarran del manoseado panecillo de 110 gramos, cuya masa puede muy bien transformarse milagrosamente en una acta de concejal católico-mauro-jaimista, fracasada ya en otras ocasiones.

Todo esto, compañeros, huele mal y sabe peor, aunque cuente con la licencia del ordinario; y es demasiado fuerte para estómagos tan delicados como los nuestros.

No hagamos, pues, más el primo, ni el ridículo, ni despojemos la bondad de nuestra causa de aquellos prestigios que le son necesarios para su triunfo.

El clericalismo es peor que un día sin pan, con su dulzura en los labios y el veneno en el corazón. Sería una candidez fiarnos de sus promesas traducidas en unas cuantas bendiciones para ayudarnos a bien morir, sobrellevando pacientemente las tribulaciones de esta pícaro existencia, que ellos procuran robar de las mayores comodidades por lo que pudiera tronar de tejas arriba el día del finiquito, aunque prediquen todo lo contrario.

Compañeros dignos y conscientes: luchemos por el pan del cuerpo y también por el de la inteligencia. Pidámosle con virilidad, con energía, con las armas poderosas de la razón y la justicia que nos escudan, y hasta con la rebeldía si fuera necesario. Pero, por los cuernos de mi compadre Luzbel, no hagamos más el juego al clericalismo odiado y odioso, nuestro secular enemigo, para quien no existe nada sagrado ni respetable; desde el hogar que infama con su baba ponzoñosa hasta las tumbas que ziniicamente profana.

UN OBRERO.

Un incendio

Desde ayer tarde se halla ardiendo el depósito de carbón que la casa Corry Hermanos tiene en el sitio llamado Jagua, en la carretera de esta capital a San Andrés.

Con objeto de proceder a la extinción del incendio, fueron llevados a aquel lugar buen número de obreros y algunas aljibes.

El incendio carece de importancia.

Apertura de curso

Escuela de Comercio

En el hermoso salón de actos del Excmo. Ayuntamiento se verificó ayer tarde la apertura del curso oficial de 1916-17 en la Escuela profesional de Comercio.

Al acto, que tuvo la debida solemnidad, asistió el claustro de profesores de dicho centro, las autoridades, el alcalde y varios concejales con maceros. También asistió la banda municipal que dió realce al acto ejecutando un escogido programa.

El director de la Escuela, don Mateo Alonso del Castillo, dió comienzo a la solemnidad con la lectura de la Memoria reglamentaria, que contiene notables datos estadísticos sobre el movimiento de alumnos, que demuestran la importancia y el creciente desarrollo de la escuela.

En dicho documento se hace al Ayuntamiento, que tanta ayuda ha prestado siempre a aquélla, el ruego de la ampliación de los locales que hoy ocupa en la planta superior del palacio municipal.

El Delegado Regio de Enseñanza, don Benito Pérez Armas, pronunció un notable discurso, basado en los problemas que afectan a la enseñanza y a la influencia que este elemento cultural ejerce en la vida de los pueblos.

Las atinadas consideraciones del señor Pérez Armas interesaron grandemente a la concurrencia en la que habia, como de costumbre, gran número de señoras y señoritas.

Cree el señor Pérez Armas, y así lo propuso, que en las escuelas primarias deben darse conferencias que guarden relación con la vida nacional, al objeto de que la juventud que estudia y se prepara para mayores y más arduas empresas, vaya adquiriendo el verdadero concepto de la causa pública y de los deberes y derechos de la ciudadanía, con lo que podrá ser en el futuro un hombre experto y útil a la Patria.

Con sinceros elogios para la labor realizada por los profesores de la Escuela, terminó su discurso el Sr. Pérez Armas, que fué muy aplaudidísimo. Hizo también uso de la palabra el gobernador civil Sr. Cabrerizo.

Este hizo una breve explicación de los provechos que reporta a la juventud la enseñanza mercantil, y con algunas consideraciones relativas a la trascendencia de estos actos académicos, declaró abierto el curso de 1916-17.

El claustro de la Escuela obsequió espléndidamente a los invitados.

Instituto municipal

En la próxima semana se verificará, también solemnemente, en el salón de actos del Ayuntamiento, la apertura del curso en el Instituto municipal.

Tanto el alcalde como los concejales se proponen dar gran relieve al acto por tratarse de un centro de enseñanza tan útil y por el que aquella corporación ha hecho cuantos sacrificios ha podido hasta hacerlo suyo.

Escuela de Artes y Oficios

Ayer se inauguraron los estudios en la Escuela de Artes y Oficios de esta capital, establecimiento que también presta excelentes servicios llenando por completo y a satisfacción el cometido que le compete.

Los matriculados pasan de 200 y anoche asistieron en ese mismo número.

Con satisfacción consignamos este dato porque él habla en favor de la juventud y de aquel centro.

ECOS

Dice el comunicado alemán de hoy: «En el campo de operaciones del Somme, el día de ayer nuevamente SAZONO encarnizadas luchas.»

Ya tenemos explicado los comunicados alemanes.

Seguramente los redacta un cocinero del sector del Somme.

Sigue el parte alemán:

«En coherencia con el aumento extremado de su fuego de preparación iniciaron los ingleses y franceses el ataque en el frente entre Thiéval y Raucourt que es de 20 kilómetros. Repetidamente quedaron rechazados por nuestra artillería siendo otros destacamentos penetrados en algunos puntos, completamente vencidos en la encarnizada lucha con nuestra inquebrantable infantería.»

«¿Quién será el culinario que habrá sazonado todo esto?»

TARIFA DE ANUNCIOS

(Pago anticipado)

ANUNCIOS en primera plana, 20 céntimos línea de cuerpo 10; en la segunda, 10; en la tercera, 5; y en cuarta, 3.—COMUNICADOS, desde 10 hasta 50 céntimos la línea.—ESQUELAS mortuorias, a 10 pesetas, mitad de precio a los suscriptores.

Importantes rebajas para anuncios permanentes

Teléfono núm. 164

JEFE DE REDACCION:

J. Fernández Pajares (Jacinto Terry)

Telegramas

De la Agencia Reuter

Gibraltar, 3 de Octubre de 1916.—12.05 a.m.

Texto del raid aéreo.—Dirigibles enemigos cruzaron la costa Este entre nueve y media noche arrojando unas pocas bombas, cerca de la costa y no teniendo noticias de que hayan causado daño alguno.

El raid continúa.—Algunos dirigibles han llegado a las cercanías de Londres, adonde los cañones les están batiendo. Acaba de comunicarse que un dirigible ha sido derribado al Norte de Londres envuelto en llamas.

Oficial.—Un dirigible ha sido derribado al Norte de Londres envuelto en llamas.

Haig.—Más al Este hemos avanzado los puestos bastante más allá del frente primitivo.

Hasta ahora hemos hecho trescientos prisioneros, siendo pequeñas nuestras bajas.

Por la tarde el centro fué atacado capturando el objetivo por completo en un frente de tres mil yardas entre el Este de Eaucourt carretera de Albert Bapaume Nordeste de la granja Destremont.

Se comunica de que Eaucourt ha caído en nuestras manos.

Comunicado de París.—Pequeñas operaciones con éxito en el frente del Somme resultando en la captura de trincheras en Rancourt y Morvel.

Ataques enemigos en Champaigne en la región de Buttemesnil fueron evitados por el fuego de barrage.

Británico oficial, Salónica.—En el frente del Struma nos apoderamos de parte de la línea búlgara debajo de puente de Orliak, siendo rechazados con éxito seis contra ataques, siendo más tarde extendidas las ventajas obtenidas.

Oficial.—Diez dirigibles cruzaron la costa este anoche.

Uno se acercó al norte de Londres pero fue rechazado por fuego de cañón y perseguido por aeroplanos.

Al tratar de volver fué atacado de nuevo por cañones y aeroplanos siendo derribado envuelto en llamas en las cercanías de Pottersber, no habiendo causado víctimas ni daños.

Oficial del raid aéreo, conclusión.—El dirigible destruido era del modelo más reciente.

Comunicado de Haig.—Lucha tenaz al norte de Courcellette.

Un contra ataque enemigo nos obligó a abandonar parte de la trinchera Regina.

Comunicado ruso.—En la región de Kalicz y hacia el sur del mismo continúa la lucha tenaz, habiendo aprisionado aquí mil seiscientos hombres.

Lechiteky capturó dos mil seiscientos en los Cárpato, desde el 19 al 28 de Septiembre.

Comunicado de París.—Hemos tomado al asalto una trinchera al este de Bouchavesnes.

Oficial.—Las bajas causadas por el raid aéreo han sido de un hombre muerto y una mujer herida, siendo los daños insignificantes.

Reuter.

NOMBRAMIENTOS

Por el Claustro de Profesores de esta Escuela Profesional de Comercio, han sido nombrados ayudantes de las asignaturas que se expresan, los siguientes señores:

Don Francisco La-Roche, de la asignatura de Lengua alemana.

Don Pedro Ramírez Vizcaya, de Ciencias físico-naturales.

Don Humberto Lecuona, de Física y Química.

Don Crisino Diaz Botas, de Lengua inglesa.

Don Feliciano Rizo González, de Historia de España.

Don Rafael Pérez y Sánchez-Pineda, de Geografía.

Don José Molowny Real, de Contabilidades especulativas.

Don Luis Ramírez Vizcaya, de Administración económica.

Don Emilio López González, de Caligrafía, Dibujo lineal y ejercicios sobre correspondencia de administración comercial.

LA BENEFICA

Se publica a los padres de los alumnos de las escuelas de «La Benefica» se sirvan pasar, aunque sea una vez por semana, por el local de esta sociedad, Ruiz de Padrón, número 13, con objeto de enterarse de los adelantos de sus hijos y de si asisten o no a las clases.

En la REGULADORA MUNICIPAL, calle de Candelaria, 18, y en las Tenencias de Alcaldía de esta población, se continúa vendiendo la pieza de pan de **160 GRAMOS** elaborado con harinas de primera, a 10 céntimos de peseta.

Ayuntamiento

En la sesión que celebra mañana la Excm. Corporación municipal, serán tratados entre otros, los siguientes asuntos:

Proposición del señor Cabrera, relativa a rectificar el acuerdo recaído en el expediente de la Ataraja del Centro.

Oficio del presidente de la asociación formada para construir dicha ataraja, relacionado con diversos detalles de esta obra.

Informe de la comisión de Hacienda, en la mocion del señor Cáceres Sánchez sobre simplificación de arbitrios contenidos en el presupuesto.

Mocion del concejal Sr. Cáceres encaminada a que sean ampliado convenientemente el museo y la biblioteca.

Proposición de la presidencia sobre el bono, de imprevistos, de los haberes y gratificaciones de los guardias municipales temporeros, devengados durante el mes de Septiembre.

Mocion del concejal inspector de la banda municipal, referente a los conciertos de dicha colectividad en los paseos públicos.

Expediente sobre instancia de don Teodomiro Martín García, relacionada con el arbitrio de juegos permitidos.

Proposición de la presidencia sobre abono de imprevistos, de la parte correspondiente al mes de Septiembre del tercer quinquenio que disfruta el Sr. Contador de fondos municipales.

Carnet de sociedad

Nuestro querido amigo y compañero, el doctor don Manuel Bethencourt del Río, se ha examinado con brillante resultado, de varias asignaturas de la carrera de Derecho.

Sea cohorebuena. En este mes marchará para Madrid, el diputado a Cortes por esta isla, don Tomás Salazar y Cologan.

Ha regresado de Villafior nuestro querido amigo el doctor D. Juan Rodríguez López.

Movimiento marítimo

En el próximo pasado mes de Septiembre entraron en nuestro puerto 49 vapores, clasificados por nacionalidades, en la forma siguiente:

- Espanoles, 96 (uno de guerra),
- Inglises, 33,
- Noruegos, 11,
- Franceses, 3,
- Dinamarqueses, 2,
- Holandeses, 2,
- Italiano, 1,
- Sueco, 1.

Además entraron dos veleros de altura y 70 de cabotaje, que hacen un total de 221 buques.

SUCESOS

Mujer ahogada

El día 25 del próximo pasado mes de Septiembre, hallándose mariscando, en la playa llamada La Santa, término municipal de Teguipe, Andrés Rojas y Rojas, de 23 años de edad y soltera tuvo la desgracia de caer al mar y perecer ahogada.

Suposición

La vecina de Tahiche (Lanzarote), Antonia Curbelo Domínguez dió cuenta de que su esposo, Julián Martín Gutiérrez, había sostenido una reyerta con Luis Juan Rodríguez Rosa, y desde ese instante no había aparecido aquel por su casa.

Al momento se comenzaron a practicar gestiones deteniéndose al supuesto homicida, por no haberse conseguido saber el paradero de Julián, pero como éste se presentó en su casa el día siguiente de la detención, Luis Juan fue puesto inmediatamente en libertad.

DE LA POLICIA

Inspección de Vigilancia

Resumen de los hechos ocurridos en esta capital durante el próximo pasado mes de Septiembre, en los cuales han intervenido los cuerpos de Vigilancia y Seguridad.

Robo, 1; hurtos, 3; estafas, 4; amenazas, 4; lesiones leves, 4; estupro y violación, 1; rapto, 1; disparo de arma, 1; armas recojidas, 5; alhajas y objetos recuperados, 5; fugados del domicilio paterno, 2; malos tratos, 2; riñas, 6; embriaguez, 17; infracciones gubernativas, 5; escándalos, 4; reclamados, 2, e indeterminados, 10.

Por faltas se hicieron 27 detenciones y 9 por delitos. Desgracias hubo 2.

RADIOGRAMA

De la torre Eiffel

3 de Octubre 1916.

Al norte del río Soma, en el curso de la jornada los franceses han realizado algunos progresos con granadas de mano al este de Bouchavesnes. Unos 40 prisioneros y 6 ametralladoras han caído en sus manos.

En la misma región, un destacamento alemán cogido por los fuegos de los franceses hacia L'Épine de Malasie ha sido dispersado, dejando unos 50 hombres en el terreno.

Al sur del río Soma, un pequeño ataque alemán dirigido contra una de las trincheras francesas al sur de Vermandovillers ha sido completamente rechazado.

El mal tiempo ha interrumpido las operaciones en todo el frente del río Soma.

Continúa con intermitencia el cañoneo en el resto del frente.

Se confirma que el Mariscal Violet ha abatido su quinto avión alemán en la región del río Soma.

De la estación de Poldu

Comunicado oficial británico.—Durante la noche, nuestras tropas, al sur del Ancre, rechazaron un ataque enemigo en contra de nuestras posiciones avanzadas al este de Baucourt l'Abbaye, suroeste de Bapaume.

Hemos establecido nuestro frente en esta zona y hemos limpiado las casas de Baucourt l'Abbaye de enemigos. Más al oeste, durante la noche hemos establecido nuestras líneas desde un punto 1200 yardas norte de Courcellette en dirección de la trinchera "Hessian." Un contra-ataque enemigo nos obligó a abandonar una parte de la trinchera "Regina" que habíamos capturado más al norte. La lucha ha sido muy encarnizada en este sector durante las últimas 24 horas. Hemos llevado a efecto con éxito varios raids al norte de Neuville St. Vaast, norte de Arras y este de Laventie.

Ultimo comunicado británico.—Esta tarde, al sur del Ancre nuestro centro atacó y capturó todo el objetivo señalado en un frente de 3000 yardas, desde un punto este de Baucourt l'Abbaye a la carretera Albert-Bapaume, noroeste de la granja de Bastremont. Comunican que la aldea de Baucourt está completamente en nuestras manos. Más al este hemos hecho avanzar nuestras patrullas mucho más allá de nuestra línea primitiva avanzada. Hemos capturado más de 300 prisioneros hasta la fecha. Nuestras bajas no son de importancia.

En este combate los nuevos autocars blindados (tanks) han hecho un excelente trabajo limpiando las trincheras enemigas detrás del avance de la infantería. La aldea de Le Fransloy ha sido bombardeada eficazmente por nuestra artillería haciendo explotar un depósito de municiones. Tropas y transportes enemigos han sido repetidamente atacados desde el aire con ametralladoras. Una partida de varios centenares de enemigos (infantería) fue completamente dispersada.

Desde el 18 de Septiembre las tropas británicas han tomado entre el Ancre y el Somme 24 cañones de campaña, tres "howitzers" de campaña, tres de grueso calibre. Desde el 1 de Julio hasta el 30 de Septiembre en este mismo frente hemos capturado 588 oficiales y 26.147 soldados prisioneros.

Comunicado oficial ruso. En la región del río Narajovka, norte de Haliç y en las alturas de la orilla derecha del Ziota Lipa continúa la lucha encarnizada. El enemigo inició contraataques que fueron rechazados con enormes pérdidas dejando en nuestro poder 1.600 prisioneros. Entre los cogidos hay austríacos, alemanes y turcos. En la región de Bogorodchan en el río Bystriza, nuestras patrullas capturaron dos cañones de campaña y derrotaron las avanzadas enemigas cogiendo un número de prisioneros. El total de prisioneros cogidos por el general Lechinsky en Kattariud durante la batalla que duró desde el 19 al 28 de Septiembre se eleva a 2.596. El botín incluye 4 cañones, 13 ametralladoras, dos lanzaminas, 75 cajas de proyectiles, 101 cajas con cintas de ametralladoras. Diez zeppelins cruzaron la costa este. Dos aproximáronse a Londres, otros navegaron errantes sin objetivo sobre los condados este y Lincolnshire.

Uno que se aproximaba a Londres desde el noroeste fué atacado por cañones anti-aéreos y aeroplanos cayendo incendiado en las cercanías de Pottersbar. El zeppelin destruido es del último modelo. Se encontraron 16 cadáveres carbonizados. En las cercanías no ha habido ni víctimas ni daños. En la zona metropolitana un hombre muerto y una mujer herida. Daños materiales completamente insignificantes.

veres carbonizados. En las cercanías no ha habido ni víctimas ni daños. En la zona metropolitana un hombre muerto y una mujer herida. Daños materiales completamente insignificantes.

Marconi Wireless Press.

Reparto

de las 2000 pesetas que regalaba a sus favorecedores en concurso del 1.º de Septiembre, la fábrica de tabacos y cigarrillos "La Flor Isleña".

Del escrutinio hecho ante notario, han resultado agraciados los señores siguientes:

Don Juan R. Santana, calle de Alfonso XIII, Las Palmas, un cupón.—Pesetas 400.

Don Juan Reyes Vega, calle de Agudalce, Las Palmas, un cupón.—Pesetas 400.

Don Domingo Arteaga, calle de Luis Morote, Las Palmas, un cupón.—Pesetas 400.

Don Andrés Jiménez, calle de Candelaria, Tenerife, dos cupones.—Pesetas 800.

Total pesetas 2.000.

Que han correspondido a los señores arriba expresados que suscribieron el número 27.766 al que correspondió el primer premio del indicado sorteo.

Este resultado desvirtuará por completo las mal intencionadas suposiciones que por algunos elementos se han hecho en contra de la honradez y seriedad de esta casa, que siempre cumple fielmente y con la más estricta justicia, todos los compromisos que contrae.

Para el próximo sorteo de Navidad regala la Flor Isleña a sus favorecedores

9.000 pesetas

En los cupones numerados que llevan las cajillas van expresados los premios y cantidades que corresponden a los mismos, ¡Es el derroche de dinero más grande que jamás se ha visto!

Por La Flor Isleña, Tenerife, El Director, Diego Moreno y Miranda.

ESPECTÁCULOS

Balompíe

La partida de balompíe celebrada el domingo entre los notables equipos Isleño y Nakenes, constituyó un completo triunfo para el primero de los clubs, que hizo 3 tantos por 1 el segundo.

El Isleño demostró en la tarde del domingo que es buen equipo y procura por todos los medios a su alcance salir airoso, aunque en las partidas celebradas anteriormente con el Nakenes y Tossal, la suerte le fué adversa.

No sucedió así el domingo. Los jugadores del Isleño se empeñaron en borrar la mala impresión que entre sus admiradores (y lo son todos los amantes del foot-ball, y del juego correcto) había causado las continuas derrotas sufridas, y lo consiguieron.

Hubo bonitas combinaciones por ambos bandos, distinguiéndose Barrios—que hizo dos tantos—, Carrillo, Mora y Peña—este realizó la partida con un tercer tanto—, y los defensas Rodríguez y Ortega.

Del Nakenes: Perdigón, Santana, Cabrera, Hernández, Déniz, Romero, Alvarez y Peña.

Un aplauso a la referee Sr. Moloway, quien de continuar dirigiendo el juego como hasta la fecha, desterraría lo que lo hacía repulsivo a la vista del público sensato.

Nuestra enhorabuena al Isleño y a su joven presidente don Rafael González.

Notas marítimas

Pasajeros

Ayer tarde fondeó en nuestro puerto el vapor español "Delfín", trayendo de Las Palmas 11 pasajeros y llevando 13 en tránsito.

Frutos

Con cargamento de frutos del país han fondeado los vapores "San Juan" y "Machrie" y el velero "Matias López".

Con frutos en tránsito ha llegado el vapor noruego "San Andrés".

Pescado

Ha llegado el pailebot "Celia", trayendo un cargamento de pescado.

Carga

Con carga general para este puerto ha fondeado el pailebot "San Antonio".

Con carga general en tránsito han fondeado los vapores "Thai" y "Margaret", sucios; "Aurelien Scholl", francés, y "Delfín", español.

Comandancia de puerto

Meteorología

Madrid, 2 (13) Observatorio a Comandante Marina.—Tenerife.

No es de esperar cambio importante del tiempo.

La fábrica de gas sirve, a partir de hoy, el cok a razón de pesetas 5'50 el quintal a domicilio.

La Leche Condensada marca "LA PASTORA" es leche pura de vaca, condensada con solo quitarle cierta proporción de agua y conservada con toda su crema y propiedades nutritivas por la adición de una cantidad del mejor azúcar de caña refinado.



La mejor alimentación cotidiana

Servicio telegráfico

(De nuestro corresponsal en Madrid)

DE ESPAÑA

Madrid, 2 (23'40)

Los reyes

Procedente de San Sebastián ha llegado a esta Corte, D. Alfonso, Doña Victoria Eugenia y sus hijos.

En la estación recibieron el Gobierno, las autoridades todas de Madrid, los palaciegos y gran número de curiosos.

Una visita

D. Alfonso visitó al jefe del Gobierno, conde de Romanones.

A D. Alfonso le acompañaban los ministros y el general Silvestre.

Mejorado

El conde se halla mejorado de su enfermedad, si bien aún no ha abandonado el lecho.

Despacho

El ministro de Estado D. Amalio Jimeno, ha estado hoy en palacio despachando con el monarca.

Hablaron largamente de los asuntos internacionales.

Los presupuestos

Los periódicos todos de esta Corte se ocupan extensamente de los presupuestos y de los demás proyectos económicos del ministro de Hacienda, Sr. Alba.

Buena acogida

La mayoría de la prensa acoge con benevolencia los proyectos del Sr. Alba.

La comisión

La comisión de presupuestos del Congreso, se ha reunido hoy para dar comienzo a los trabajos del dictamen.

La comisión dictaminó favorablemente el proyecto referente a administración, contribuciones, aduanas, cargos de justicia y otros.

Otra reunión

También reunieron en el despacho de la presidencia de la Cámara popular, el presidente Sr. Villanueva, el ministro de Hacienda Sr. Alba y los jefes de las minorías parlamentarias, para tratar del orden en que deben ser discutidos los proyectos económicos.

Prórroga

En dicha reunión recabó el Sr. Alba el beneplácito de las minorías para prorrogar las horas de sesión.

Huelga solucionada

En el ministerio de la Gobernación interan de que ha sido solucionada la huelga que sostenían los ferroviarios de Barcelona y Valencia.

Un accidente

En la calle de la Lealtad ha ocurrido hoy un accidente automovilista que puso en grave peligro la vida del ministro de Estado Sr. Jimeno.

El ministro fué despedido del auto que montaba, por haber éste chocado con un poste de los tranvías eléctricos, cayendo de cabeza y recibiendo además un fuerte golpe en la espalda y en una de sus manos.

El Sr. Jimeno fué recogido del suelo por su compañero de ministerio Sr. Burrell, que pasaba en el preciso momento, en otro auto, por el lugar del suceso.

Trasladado a su domicilio en el auto del Sr. Burrell, reconocióse al Sr. Jimeno un amago de congestión cerebral.

El Sr. Jimeno se halla en cama.

El accidente del Sr. Jimeno ha sido muy sentido.

DE LA GUERRA

Noticias de Francia

Las noticias oficiales que se reciben de París, comunican los siguientes detalles de la lucha:

Progresos

Las tropas británicas han progresado en un frente de 3.000 metros.

Los ingleses ocuparon Eaucourt-Labaye.

Por los alres

El ayudante Bloch abatid dos "fokkers", después de una tremenda lucha.

Más progresos

Al este de Bouchavesnes progresaron las tropas francesas.

Estas cogieron al enemigo 40 prisioneros y seis ametralladoras.

El enemigo

El enemigo atacó las posiciones francesas del sur de Vermandovillers, siendo completamente rechazado.

Cañones

En el resto del frente continúa el cañoneo.

DE RUSIA

Nuevos éxitos

El comunicado oficial de San Petersburgo dice que las tropas rusas han alcanzado nuevos éxitos en sus operaciones.

En la izquierda del Struma aprisionaron 4.500 enemigos.

De Londres

Un zeppelin

Un despacho de Londres dice que un zeppelin alemán que intentó acercarse a Londres, fué alcanzado por los cañones anti-aéreos.

El zeppelin incendiado cayendo en el campo.

La tripulación pereció.

Mesa

NOTICIAS

El alumbrado.—Se ha publicado una importante disposición del ministro de la Gobernación, declarando que los productos de gas y electricidad para el alumbrado no podrán cesar ni suspender el suministro contratado con anterioridad con los Ayuntamientos o particulares, sin autorización del gobernador de la respectiva provincia.

De un naufragio.—En esta Comandancia de Marina se halla expuesto el edicto siguiente:

Por el presente cito, llamo y emplazo, para que en el plazo de un mes contado desde la fecha de la inserción de este edicto en el Boletín Oficial de la provincia, se presenten en este Juzgado, sito en la Comandancia de Marina, a prestar declaración, los tripulantes supervivientes y los consortes, padres, hermanos o parientes más cercanos de los tripulantes desaparecidos en el naufragio del vapor español "Príncipe de Asturias", ocurrido en el mes de Febrero del corriente año en las costas de la América del Sur.

Licencias.—Por este Gobierno civil se expidieron en Agosto último 79 licencias para uso de armas y de fuego.

Servicios.—Por este Instituto de Desinfección se practicaron en el próximo pasado mes de Septiembre los servicios siguientes:

Por enfermedades, 8; por traslado de domicilio, en la urbe, 39; ropas esterilizadas, 622 e incineraciones, 8. Total, 776 servicios.

¿Por qué?—Se nos dice que los guardias municipales prohíben que en la Plaza de la Iglesia se reúnan más de dos personas.

¿A qué obedece esta disposición?—¿Se han suspendido las garantías constitucionales?

Accesorio.—Se alquila en la casa número 9 de la plaza de la Constitución con su estantería.

Para informes dirigirse al secretario del Club Inglés.

Por años se desea alquilar una casa en La Laguna, inmediatamente o para fines de Octubre. Dirigirse "Castellano" en esta imprenta.

AGUA DE BORINES

INSUPERABLE AGUA DE MESA

Eficaz especialmente para el Estómago, Intestinos, Diabetes, Vías urinarias y respiratorias.

REFRESCO AGRADABLE E HIGIÉNICO

AGUA ESPAÑOLA

Unicos importadores: Elder Dempster (Teneriffe) Ltd.

Teneriffe Coaling Company Ltd.

TENERIFE

Grandes depósitos de **CARBÓN MINERAL**

TREN DE LANCHAS

AGENTES DE

- Houlder Brothers & Co., LONDRES
- British and Argentin S. N. Co. LONDRES
- Royal Mail S. P. Co. LONDRES
- Houston Line LIVERPOOL
- Johnson Line ESTOCOLMO
- Pacific S. N. Co. LIVERPOOL

Elder Dempster (Teneriffe) Limited

TENERIFE

**COMERCIANTES
CONSIGNATARIOS**

AGENTES DE

- African Steamship Co.
- British and African Steam Navigation Co.

ELDER LINE

Compagnie Belge Maritime du Congo

Consignatarios de vapores costeros

BANCO

BRITISH WEST AFRICA LTD.
de Londres

AGENTES EN TENERIFE:

Elder Dempster (Teneriffe) Ltd

Compra, venta y descuento de efectos negociables. Cartas órdenes y de crédito sobre principales plazas de Europa y América.

CUENTAS CORRIENTES DEPÓSITOS CON INTERÉS

Compra, venta de valores públicos nacionales y extranjeros.

COBRANZAS

de cupones y efectos OPERACIONES DE TODAS CLASES

La señora de Garennes llegó al sitio en que había visto las huellas y dijo, enseñándola con el dedo:

—Mire usted.
—Razón tiene usted señora — balbuceó el jardinero asombrado hasta lo indecible. — Es verdad... Habrán venido a coger fruta.

—O a robar.
—También pudiera ser; pero por donde han entrado?

—Voy a enseñárselo.
Y le llevó al sitio por donde había entrado Raúl.

—Seguramente ha sido por aquí; ahora mismo voy avisar a las autoridades, al alcalde y al guardabosque.

—No avisará usted a nadie absolutamente, pues conforme acabo de decirle, no quiero producir alarma. ¡Además nada han robado.

—Acato la orden de la señora baronesa; pero si yo hubiese visto al salteador, no habría salido del parque sin una buena perdigonado en las posaderas.

Sin querer sonrió la baronesa al oír al jardinero, limitándose a contestar:

—Bueno: yo avisaré. Me ha comprendido bien? Nadie debe saber que aquí entró una persona la noche pasada.

—La señora puede estar tranquila, callaré como un mudo hasta recibir sus órdenes.

Jerónimo se volvió a sus quehaceres y la señora baronesa a su habitación.

A la hora del almuerzo, Geneveva, engañada con respecto a sus fuerzas, se presentó en el comedor más postrosa que el día anterior.

No tardaron en acometerla las palpitaciones más dolorosas, más sofocantes que nunca.

Llenó una taza que colocó sobre la mesa de noche, y bajó al piso bajo.

Las persianas estaban cerradas, y la baronesa las descerró para que entrase la luz, que inundó con sus rayos aquel cuarto en que habían sido tan felices Geneveva y Raúl la noche anterior.

La señora de Garennes escudriñó con la vista la sala, y quedó estupefacta al ver impresas sobre el pavimento las mismas huellas que había visto en el jardín. Estas huellas, muy recientes estaban marcadas desde la puerta al canapé, y desde este a la puerta.

XIV

—Qué ocurre en mi casa sin saberlo? — murmuró la baronesa de Garennes, pálida como un espectro. — Esto es más alarmante todavía que lo del parque... El hombre que ha escalado el muro entró aquí... Que Geneveva recibe a alguien, es evidente; pero quien es ese alguien?

Mientras monologaba de esta suerte, acertó a ver un papel arrugado en el sitio mismo en que Raúl colocó a Geneveva cuando esta sufrió un desvanecimiento momentáneo.

Inclinóse vivamente y lo alzó, desdoblándolo al levantarse.

Aunque estaba escrito con lápiz, podía aún leerse perfectamente.

Yeoward Brothers
 Línea de VAPORES FRUTEROS para LIVERPOOL
SERVICIO SEMANAL
 SALIDAS
Vapor ALONDRA el 30 de Septiembre
SERVICIO INTERINSULAR
Vapor ALCA
 sale todas las semanas para PUERTO DE LA CRUZ, admitiendo carga a fletes económicos. Para más informes, dirigirse a los señores
YEOWARD BROTHERS, Marina, 43.

Línea Pinillos
 Servicio de las Antillas y del Brasil-Plata, durante el mes de SEPTIEMBRE

Fecha de llegada	VAPORES	DESTINO
Octubre 2	Barcelona	Cádiz y Barcelona
Octubre 2	Pío IX	Habana y escalas

NOTA.—El pasaje debe estar aquí para despacharse dos días antes del anunciado para salida del buque.
Precios altamente económico. - Servicio inmejorable
 Agente: ANTONIO CABRERA DE LAS CASAS, Candelaria, número 23 (cerca del muelle principal).
 NOTA.—Debido a la fiereza en las escalas de los buques de esta compañía, las notas de carga deberán estar presentadas en esta Agencia, a más tardar, a las diez de la mañana del día antes del señalado para la salida de los mismos, no siendo posible la admisión de ningún conocimiento de carga después del día y hora expresados.

Elders & Fyffes Limited. Londres
 Cada sábado saldrá de Garston (Liverpool) un vapor de los de esta Casa y admite carga para los puertos de Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas.
 AGENTES En Santa Cruz de Tenerife, Miller, Wolfson y Ca.
 En Las Palmas, Blandy y Co.

Línea de Vapores Fruteros de Otto Thoresen
SERVICIO INTERINSULAR
 por los vapores **SANCHO, SAN SEBASTIÁN y SAN JUAN**
 Salidas regulares para La Palma, Gomera y Costa Norte de Tenerife.
 Para más informes dirigirse a las oficinas de OTTO THORESEN Marina, 47-Santa Cruz de Tenerife

Capas impermeables para niños
 Se acaba de recibir un extenso y variado surtido en el almacén de Alberto Camacho, Alfonso XIII, 32.
Precios moderados

FARMACIA "SUAREZ"
 (FUNDADA EL AÑO 1835)
del Cdo. D. Miguel Angel Trujillo
 Cuando su médico le recete y V. no halle el producto recetado, no se lleve del estribillo corriente "No lo busque que no lo hay en Plaza"; antes de desistir de buscarlo, pase siempre por esta farmacia, donde hay de todas las especialidades y sustancias.
 En el caso de no tener de momento alguno de los específicos que se soliciten, serán pedidos por telégrafo, a fin de recibirlos a correo seguido, despachándose sin embargo, sin ningún aumento en su precio.
Surtido completo de inyectables "Adrian"
 Doctor Comenge, 17, esquina a la plaza de San Francisco

THE GUARDIAN ASSURANCE Co. Ltd.
 DE LONDRES
 FUNDADA EN 1821
 (Compañía Anónima de Seguros contra Incendios)
 Agents para las Islas Canarias,
Hamilton & Co.

Casa de los aliados
 English tea rooms
Mrs. Sice
 18, Cruz Verde, 18
 COCINA ESPAÑOLA E INGLESA
 Se sirven comidas a domicilio a todas horas. Precios especiales para los oficiales del ejército. Buenas habitaciones.
Mrs. Sice's English Tea Rooms
And Boarding House
 Good Airy Rooms. English Cooking
Terms Moderate
 18, CRUZ VERDE, 18
 1st floor.

Miller, Wolfson & Co. Ltd.
BANQUEROS
 3, EDUARDO COBIÁN, 3
 (ANTES MARINA)
Sta. Cruz de Tenerife
 Islas Canarias

SOCIEDAD ANONIMA "C I B"
RONDA SAN PEDRO, 44
Barcelona

Nuestras CORREAS AL CROMO para transmisiones son sin disputa las mejores conocidas hasta hoy de sus similares, pues reúnen a su mayor resistencia (500 kilos por centímetro cuadrado a la ruptura) la flexibilidad, con lo que se obtiene el máximo de adherencia, resultando que no tienen resbalamiento ni pérdida de revoluciones, y, por lo tanto, son superiores a los mejores cueros curtidos al tanino.
 En vista de sus grandes ventajas, el cuero al Cromo tiene cada día más aceptación. En el extranjero, principalmente en América, Inglaterra y Almania, está ya en tal uso, que se puede decir que el 75 por 100 de todas las correas procede de la curtiduría al cromio.
 Las CORREAS AL CROMO "C I B" son insensibles a los cambios atmosféricos, a la humedad, al calor (pues resisten las temperaturas hasta 100° C.), a los ácidos, etc., etc.
 Para otros informes, dirigiéndose en Canarias a nuestro Representante en Santa Cruz de Tenerife, **D. J. M. Ballester**, calle del Castillo, 61, bajos.

Cañero
 se necesita uno práctico en repartos de agua, que sepa leer y escribir y algo de albañilería.
 Dirigirse, con referencias, al Administrador de la Comunidad de Embalses de Tahodio, Viera y Clavijo, número 13.
 No se admiten recomendaciones.

UNA CASA
 se vende la hermosa casa de la Plaza del Teatro número 5.
 A plazo o al contado.
 Razón Santo Domingo 18 o Noria 12.

Papel celulosa
 para envolver chocolate.
 Se vende en la calle de Ferrer, fábrica LA INDIA.

Tabaco en rama
 vende por libras
 LUIS ZAMORANO
 Numancia, 19.

Máquina de escribir
 Se desea comprar una de buena marca y condición. Dirigirse con precio, condiciones, etc. a la imprenta de este diario.

Eugenia Maria y García
 profesora en partos ofrece sus servicios. Gratuitos durante la guerra a las vecinas pobres.
 Puerta Cansaco (antes Consolación) número 37.
 En los almacenes de los señores Elder Dempster (Teneriffe) Ltd. se ha recibido el acreditado cemento inglés marca
Burham

Unión Industrial
Serrano, 37
GOFIO DE TRIGO DEL PAIS
PASTAS ALIMENTICIAS
 Esta fábrica vende no solamente a sus socios, sino también al público en general.
 También se encarga de la molinera de granos a quienes solicite.
SE ALQUILAN
 dos habitaciones con una hermosa huerta y estanque de mil pipas de caba, situadas en el extremo norte de esta población. Darán razón en esta imprenta.

SE VENDEN
 LAS SIGUIENTES PROPIEDADES
 Una casa sin número de gobierno, en el pago de Tijoco, donde dicen "PORTILLO", midiendo 700 metros cuadrados.
 Una casa de planta alta, de reciente construcción, sin número de gobierno, en el mismo sitio, midiendo 50 metros cuadrados.
 Un departamento o almacén, sin número de gobierno, en la Playa de Jagna, junto a un embarcadero, midiendo 100 metros cuadrados.
 Una casa de dos pisos, sin número de gobierno, en la jurisdicción de Guía de Tenerife, donde llaman "Vera de Erques", en el Portillo, midiendo 100 metros cuadrados.
 Darán razón los Sres. Elder Dempster (Teneriffe) Limited, Alfonso XIII n.º 84.



De venta en los almacenes de viveres al por mayor.
 Agente, O. Hernández Olazo.

Bazar X Bazar
 Alfonso XIII, antes Castillo, 48, esquina a Teobaldo Power, antes Palar.
 Visítalo siempre este establecimiento antes de hacer compras

Academia "Tenerife"
 Institución politécnica dirigida por D. Antonio Hernández Pérez
 Catedrático por oposición
 Preparación para opositar cátedras de Algebra y Cálculo Mercantil, de Contabilidad y de Lengua alemana de Escuelas de comercio, por catedráticos de oposición directa a dichas asignaturas.
 Preparación para correos, telégrafos, cuerpo pericial y auxiliar de contabilidad del Estado, oficiales cuartos de Hacienda, ayudantes de Obras públicas y demás carreras especiales.
 Ingreso en Academias militares, en la Escuela superior del magisterio y en el cuerpo de secretarios intérpretes de Sanidad marítima.
 Carrera de peritos industriales, maestros nacionales, normales y bachillerato.
 Estudios completos de Teneduría de libros y taquigrafía.
 Idiomas: francés, inglés, alemán, italiano y portugués.
 Todas las enseñanzas a cargo de catedráticos numerarios y profesores titulares.
 Viera y Clavijo, 14

Ramón Martín Espino
MEDICO-CIRUJANO
Valentín Sanz, Núm. 7
 Consultas de 11 a 1, San José, 38.
 Martes, Jueves y Sábados gratis para los pobres, de 4 a 5.
JOSÉ NAVEIRAS
 Médico
 CALLE DE SANTIAGO, No. 36
 Horas de consulta: Todos los días de doce a dos.
 Teléfono.

622 LA SEÑORITA DE COMPAÑIA

La baronesa leyó lo siguiente:
 "Querida mía:
 "Mañana estaré en el parque a las once y media de la noche... Fácil te será salir del pabellón y reunirte conmigo en la puerta que da a la orilla del Marne."
 —Oh!—murmuró la baronesa con voz sorda.—Mu-jerzuela desvergonzada! Tiene un amante! Un amante! Un amante que se atreve a recibir aquí en mi casa! Este es el colmo de la imprudencia... Pero no conozco esta letra, y es fácil que el hombre que entra en esta casa pueda descubrir lo que ocurre y mi secreto. Quién es este hombre? Es preciso que yo lo sepa, y lo sabré.
 La señora de Garennes se guardó el papel en el bolsillo y haciendo lo posible por aparecer tranquila, subió al piso principal.
 Geneveva se disponía en aquel momento a levantarse.
 —Se va usted a levantar, hija mía?—preguntó la señora de Garennes con la misma dulzura de siempre.
 —Sí, señora, hace muy buen día...
 —Pero no hay ninguna precisión...
 —Me da vergüenza ser tan perezosa...
 —No pueden llamarse perezosos a los enfermos, aún cuando no hagan nada... Ha pasado la noche bien?
 —Muy bien, señora
 —Sin palpitaciones?
 —Algunas sentí, pero raras y menos violentas. Yo creo que muy pronto cederá mi enfermedad y podré reanudar mis ocupaciones.
 —Me alegro mucho, querida mía; pero no abuse de sus fuerzas porque ya sabe el proverbio: "el que va despacio va lejos".
 Cuando la baronesa salió del cuarto de Geneveva se

623 BIBLIOTECA DE "EL PROGRESO"

dirigió al suyo, y cogió una hoja de papel, en la cual trazó con manos temblorosas estas palabras:
 "Felipe de Garennes, calle de Assas.
 PARIS
 "Ven a Bry en cuanto recibas este telegrama. Urgente.
 Baronesa de Garennes."
 Llamó a su criado y le dijo:
 —Lleve usted inmediatamente este despacho a Nogent, al telégrafo.
 Cuando el criado se marchó, se fué la baronesa a buscar al jardinero, que estaba bastante ocupado en el arreglo de una planta.
 —Hermoso tiempo, señora baronesa—dijo éste saludando.—Algunos desperfectos causó la tormenta de la noche pasada, pero al propio tiempo ha hecho mucho bien, porque ya se dejaba sentir la necesidad de agua; y se ha mojado la tierra lo menos para una semana.
 —Precisamente esa humedad me ha permitido descubrir que esta noche ha entrado alguien en el parque.
 El jardinero abrió desmesuradamente los ojos y lanzó una exclamación de sorpresa.
 —En el parque. Han entrado esta noche en el parque? Pero si yo...
 —Silencio—interrumpió la baronesa.—Baje usted la voz... lo que acabo de decirle debe quedar secreto; no hay necesidad de que se entere nadie de la casa: pero venga usted conmigo, y le presentaré la prueba de que no me he engañado.
 Jerónimo siguió a la baronesa murmurando entredientes:
 —Será posible, santo Dios, será posible!